



[Ver esta dirección de correo electrónico en su navegador](#)



CONNECTICUT WEEKLY AGRICULTURAL REPORT

The latest news and updates in Connecticut agriculture

Presentado por el Departamento de Agricultura de Connecticut
Versión en español disponible en línea en CTGrown.gov.

En este informe

13 de enero de 2023; vol. F, No. 2

[Nominaciones de Jóvenes
Agricultores](#)

[Escuela de sucesión agrícola](#)

[CT Ag en las noticias](#)

[Subvención para agricultura
climáticamente inteligente](#)

[Cuarentena de SLF en todo el
estado](#)

[Curso de Producción Vegetal](#)

[Curso de Formación en Cultivo de
Mariscos](#)

[Responda al censo agrícola](#)

[Precios del mercado agrícola](#)

[anuncios](#)

[Próximos Eventos](#)

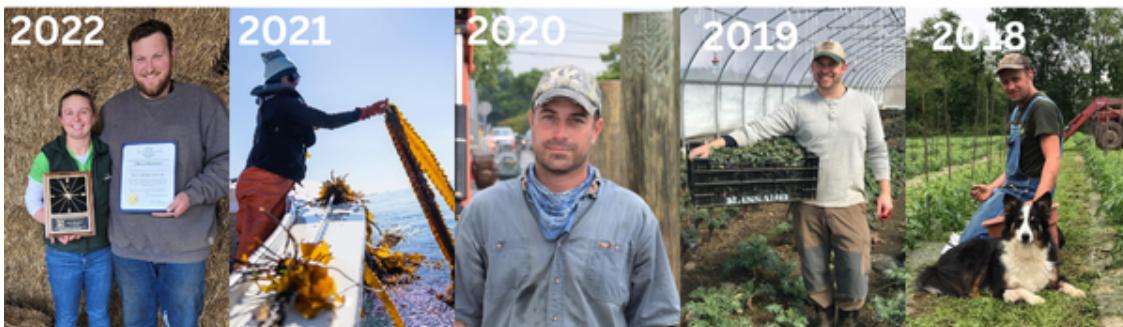


¿Celebraste el Día Nacional de la Leche el 11 de enero? Se cree que cuando comenzó la entrega a domicilio de leche en botellas de vidrio, ahora es un buen momento para recordar a los consumidores que la entrega a domicilio de leche local es una opción aquí en Connecticut. El próximo viernes 20 de enero es el Día Nacional de los Amantes del Queso - ¡la vida es mejor con queso cheddar!



CONNECTICUT AGRICULTURAL
INFORMATION COUNCIL

2023 Outstanding Young Farmer Nominations Requested



Connecticut busca nominaciones de jóvenes agricultores destacados

El Consejo de Información Agrícola de Connecticut (CAIC) está buscando nominaciones para el Joven Agricultor Sobresaliente de Connecticut de 2023. Otorgado anualmente durante el Día Ag en el Capitolio, el Premio al Joven Agricultor Sobresaliente de Connecticut reconoce el progreso del ganador en su carrera agrícola, sus prácticas de conservación del suelo y el agua, y sus contribuciones al bienestar de la comunidad, el estado y la nación.

Las solicitudes de nominación deben enviarse electrónicamente por correo electrónico a erin.pirro@farmcrediteast.com antes del viernes 24 de febrero de 2023. Se permiten autonominaciones. [Detalles y aplicación aquí](#).

El propósito del Programa de Jóvenes Agricultores Sobresalientes es generar un mayor interés en el agricultor para fomentar mejores relaciones urbanorurales a través de la comprensión de los esfuerzos de los agricultores, desarrollar una mayor apreciación por sus contribuciones y logros e informar a la agroindustria, comunidad de la creciente conciencia urbana de la importancia y el impacto de los agricultores en la economía de los Estados Unidos. El Programa OYF de Connecticut se basa directamente en el Programa Nacional OYF.

Nominar a un joven agricultor



ESCUELA DE SUCESIÓN AGROPECUARIA

La mayoría de los agricultores quieren que sus tierras sigan dedicadas a la agricultura, pero muy pocos cuentan con planes que articulen cómo se dividirán la tierra, el equipo, el negocio y otros activos entre la próxima generación o el operador no relacionado. La planificación de la sucesión puede presentar desafíos, y cada situación es única. Land For Good ha ayudado a cientos de agricultores a encontrar soluciones innovadoras que mantienen sus fincas en la agricultura, ya sea que tengan un sucesor identificado o no.

La Escuela de Sucesión Agrícola organizada por Land For Good, en asociación con el Departamento de Agricultura de Connecticut y la Extensión de UConn, es un curso de invierno de tres sesiones con un plan de estudios diseñado para ayudar a los agricultores mayores a pensar en los muchos aspectos de la planificación de la sucesión, aclarar la visión y las metas, obtener los próximos pasos por escrito y revisar los documentos necesarios para permitir una transición sin problemas. Las sesiones incluyen tiempo suficiente para compartir y aprender de otros agricultores que enfrentan preguntas similares. Los agricultores no necesitan tener un sucesor identificado para participar en este curso. La Escuela de Sucesión Agrícola se llevará a cabo en el Centro Agrícola del Condado de Tolland, 24 Hyde Avenue, Ruta 30, Vernon, y se reunirá **el 24 de enero, el 28 de febrero y el 28 de marzo**. [Obtenga más información y regístrese](#).

Hay oportunidades de apoyo adicionales disponibles. Una serie de seminarios web gratuitos en vivo para agricultores en transición y agricultores jóvenes ofrecerá los conceptos básicos de la planificación de la sucesión, como cómo comenzar, dónde encontrar asesores y recursos, hacer preguntas y obtener ayuda. Se anima a asistir a todas las generaciones, incluidos familiares y no familiares, que puedan desempeñar un papel en el futuro de la granja. Esta serie en línea de cuatro partes se reúne semanalmente a **partir del 18 de enero**. [Obtenga más información y regístrese](#).

Land For Good también ofrece asesoramiento personalizado para ayudar a los agricultores a iniciar, continuar o completar la sucesión de su finca y abordar los desafíos financieros, legales y comerciales que implica transferir una finca a un miembro de la familia de próxima generación o a un sucesor no

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

información o llame al 603-357-1600 para iniciar una sesión informativa sin costo.

"Este trabajo cuenta con el apoyo de la Subvención de Asistencia para el Estrés de Granjas y Ranchos, subvención n.º: 2021-70035-3555, del Departamento de Agricultura de EE. UU., Instituto Nacional de Alimentos y Agricultura, administrado por el Departamento de Agricultura de Connecticut".

[Aprende más](#)



HERRAMIENTAS DE MARKETING CRECIDAS EN CT: ENUMERE SU CSA

¿Su finca ofrece un programa CSA (Agricultura Apoyada por la Comunidad)?

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

Agricultura mantiene una lista de CSA de Connecticut [aquí](#). Para agregar su granja a esta lista, o para actualizar la información en esta página, envíe su información [aquí](#).

LA AGRICULTURA DE CONNECTICUT EN LAS NOTICIAS

[Spotted Lanternfly resurge en Connecticut](#), WTIC Radio Hartford, 1/9

[Apicultura, kombuchca y más: un maestro de CT reabre su granja para adultos que buscan aprender agricultura](#), The Hour, 1/9

[El costo de los huevos se ha disparado en CT y en todo el mundo He aquí por qué](#), Stamford Advocate, 1/7

[Connecticut experimentó una de las peores sequías de la historia reciente en 2022, pero las condiciones finalmente mejoraron](#), New Haven Register, 1/6

[La cooperativa lechera Premier se une a la comunidad de Enfield](#), The Reminder, 1/ 5



EL PERÍODO DE SOLICITUD CIERRE PRONTO - AGRICULTURA INTELIGENTE CON EL CLIMA: SUBVENCIÓN PARA LA AGRICULTURA Y LA SILVICULTURA

El Departamento de Agricultura de Connecticut (CT DoAg) anuncia la agricultura climáticamente inteligente: la guía de subvenciones para agricultura y silvicultura ahora está disponible con hasta \$ 7 millones disponibles en financiamiento para proyectos que apoyan prácticas agrícolas climáticamente inteligentes. El financiamiento se proporciona a través de la Ley Pública 22-118 Sec 12(b)(70) que proporciona \$7 millones para el año fiscal que finaliza el 30 de junio de 2023. **Las solicitudes deben presentarse antes de las 4:00 p. m. del miércoles 18 de enero de 2023.**

La agricultura climáticamente inteligente: subvención para agricultura y

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

1. Proporcionar asistencia técnica.
2. Distribuir una subvención a los productores.
3. Coordinación de programas de formación.
4. Coordinar proyectos que piloteen o demuestren prácticas de conservación de agua y tierra.
5. Crear herramientas que ayuden a reducir las barreras para acceder a la asistencia para la agricultura climáticamente inteligente.
6. Establecer programas para compartir equipos.
7. Otras actividades que aumentarán el número de agricultores que están implementando prácticas agrícolas y forestales climáticamente inteligentes.

Cualquier agronegocio o entidad, incluidas las organizaciones sin fines de lucro, los distritos de conservación de suelos y aguas, los colegios y universidades, los municipios o las organizaciones con fines de lucro en el estado de Connecticut son elegibles para presentar una solicitud.

Todos los productos agrícolas pueden participar, incluida la acuicultura, la agricultura y la silvicultura. Además, se respaldarán todos los tipos de producción, incluidos convencional/orgánico, interior/exterior, suelo/agua y urbano/rural.

CT DoAg planea emitir premios en cantidades variables para la implementación del programa desde el 1 de mayo de 2023 hasta el 1 de mayo de 2028.

Habrá cuatro niveles de financiación de solicitudes:

Nivel 1: \$100,000 a \$249,999

- Duración del proyecto: Hasta 18 meses

Nivel 2: \$250,000 a \$499,999

- Duración del proyecto: 18 meses hasta 2 años

Nivel 3: \$500,000 a \$999,999

- Duración del proyecto: 2-3 años

Nivel 4: \$1,000,000 y más

- Duración del proyecto: 3-5 años

No hay requisito de igualación para esta subvención.

Las preguntas relacionadas con la agricultura climáticamente inteligente: subvención para agricultura y silvicultura se pueden dirigir a Alison Grabarz en

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

<http://www.CTgrown.gov/grants> .

Haga clic aquí para obtener más información sobre la subvención para agricultura climáticamente inteligente.

[Ver las preguntas frecuentes de Climate Smart](#)



CT NOFA's 41st Winter Conference
Wesleyan University - Middletown, CT

March 6-11, 2023 March 11, 2023
virtual workshops *in-person gathering*
all week *and celebration*

CT NOFA PRESENTA LA 41^a CONFERENCIA DE INVIERNO

CT NOFA se enorgullece de presentar su 41.^a Conferencia de Invierno, que se llevará a cabo la segunda semana de marzo, comenzando el lunes 6 de marzo de 2023 con una semana de talleres virtuales en vivo y concluyendo el 11 de marzo con una reunión y celebración en persona en Universidad Wesleyana.

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

críticamente sobre cómo queremos que sea nuestro sistema alimentario en el futuro. La inscripción está abierta en una escala móvil — este modelo nos permite practicar la economía solidaria, brindando apoyo mutuo para el costo de nuestros programas. De esta manera, hacemos nuestra educación más accesible y ayudamos a cubrir los costos de operación. Elija el nivel de precios que se ajuste a sus ingresos y acceso a la riqueza, y ayúdenos a crear una conferencia más justa, inclusiva y equitativa.

La inscripción a la conferencia incluye invitaciones a todas las sesiones de talleres virtuales en vivo y nuestra reunión de celebración en persona el 11 de marzo, así como acceso exclusivo a todas las grabaciones de los talleres durante los 3 meses posteriores al evento. [Visite nuestro sitio web para registrarse en el evento y explorar nuestra creciente lista de presentadores, talleres y más .](#)

PROGRAMA DE ASISTENCIA EN CASO DE DESASTRES DE CULTIVOS NO ASEGURADOS (PAN) CAPACITACIÓN DE PRODUCTORES

La oficina de la Agencia de Servicios Agrícolas de Hartford/Tolland llevará a cabo una capacitación gratuita en persona para productores de NAP el **martes 17 de enero de 2023** en la oficina estatal de la FSA (344 Merrow Rd, Tolland, CT) de 10:00 a. m. a 12:00 p. m. .

Como NAP es uno de nuestros programas más complicados, nos gustaría tener la oportunidad de brindarle a cualquier productor interesado la posibilidad de saber más sobre cómo se implementa el programa.

Si desea asistir, confirme su asistencia [aquí](#) y no dude en comunicarse con la oficina de Hartford/Tolland FSA en cualquier momento si tiene preguntas sobre la capacitación.

[RSVP aquí](#)

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

**Healing By Growing Farms Presents
“United in Healing”**

**1st Northeast
Disability and Agriculture
All Day Conference**

**Saturday, February 4, 2023
From 9am - 3pm at
Harkness Park, Waterford, CT**

A stipend will be provided to farmers and community participants who attend the full conference.

REGISTER NOW

<https://forms.gle/jCui5va7KLwBFz526>

CAES ANUNCIA LA RENOVACIÓN DE LA CUARENTENA DE LA MOSQUETERA PUNTA PARA CONNECTICUT

La Estación Experimental Agrícola de Connecticut (CAES), en cooperación con el Departamento de Protección y Cuarentena de Plantas (PPQ, por sus siglas en inglés) del APHIS del USDA, continuó detectando poblaciones en expansión de la mosca linterna manchada (SLF, por sus siglas en inglés) en Connecticut hasta 2022. El Director de CAES anuncia por la presente la renovación de la Orden de Cuarentena para SLF que se estableció el 1 de julio de 2021, a partir del 1 de enero de 2023. Puede encontrar más información sobre SLF, la orden de cuarentena y los requisitos estatales de cuarentena en: <https://portal.ct.gov/CAES/CAPS/CAPS/Spotted- Mosca linterna---SLF>.

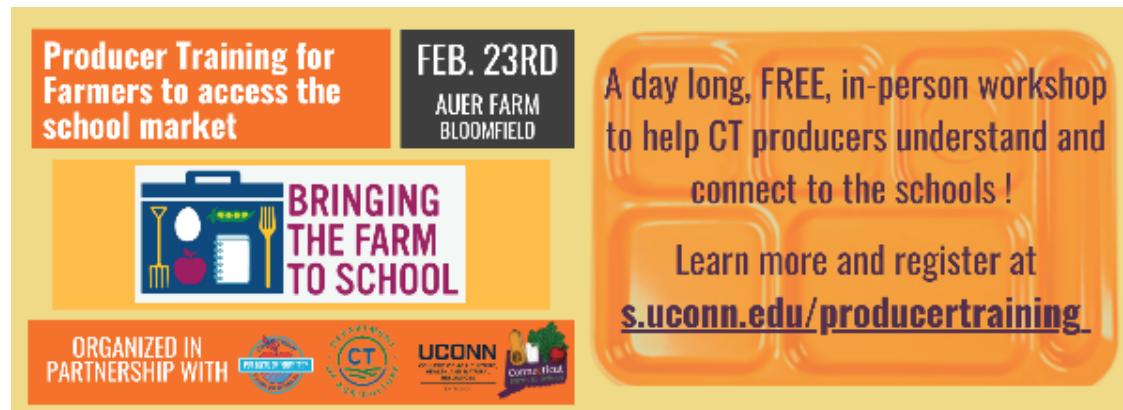
Entre 2020 y 2022, se detectaron múltiples poblaciones adultas de SLF en los condados de Fairfield, Hartford, Litchfield, New Haven y New London. La distribución de este insecto continúa expandiéndose, lo que representa una amenaza para la agricultura y los bosques de Connecticut, de ahí la renovación y expansión de la cuarentena señalada en la orden original. La detección temprana es importante, y se insta al público a informar posibles

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

ha encontrado un SLF, tome una foto, recójalo si es posible y repórtelo a ReportSLF@ct.gov. Las empresas que trasladan artículos regulados desde el estado de Connecticut deben celebrar un acuerdo de cumplimiento para ayudar a mitigar el movimiento de esta plaga.

Originaria de China, India y Vietnam, la mosca linterna manchada es un saltamontes invasivo que se alimenta de savia y se descubrió en Pensilvania en 2014. Se han informado infestaciones de SLF en Connecticut, Delaware, Indiana, Maryland, Michigan, Nueva Jersey, Nueva York, Norte Carolina, Ohio, Pensilvania, Rhode Island y Virginia Occidental. La etapa ninfa de este insecto está actualmente activa y los adultos aparecen a fines del verano. En el otoño, los adultos de aproximadamente 1 pulgada de largo a menudo se pueden encontrar congregados en el árbol del cielo (Ailanthus), sauces y otros árboles. Pondrán masas de huevos en los árboles y en casi cualquier superficie cercana como rocas, terrazas, casas, equipos para exteriores y muebles, etc. Las ninfas de SLF saldrán de los huevos en la primavera (finales de abril a junio). Este insecto ataca a muchos anfitriones y tiene el potencial de impactar severamente los cultivos agrícolas de Connecticut, particularmente manzanas, uvas y lúpulo, y varias especies de árboles. La secreción de exceso de savia llamada melaza también puede ser una molestia para las infestaciones residenciales.

Hay información adicional disponible en <https://portal.ct.gov/DEEP/Forestry/Forest-Protection/Spotted-Lanternfly> y <https://extension.psu.edu/spotted-lanternfly>.



REGÍSTRESE HOY PARA LA CAPACITACIÓN DE PRODUCTORES DE LA GRANJA A LA ESCUELA

Una asociación organizada entre Put Local on Your Tray, el Departamento de Agricultura de Connecticut, UConn Extension y Connecticut Farm To School Collaborative se complace en ofrecer "**Bringing the Farm to the School**" una capacitación para productores para que los agricultores de CT naveguen por las oportunidades y los desafíos de vender en las escuelas públicas K-12!

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

¿Sabía que los distritos de todo el estado están preparados para recibir **dólares federales** que solo se pueden gastar específicamente en productos locales frescos y mínimamente procesados? Esto crea una oportunidad increíble para que los agricultores de todo el estado comiencen en la granja a la escuela y amplíen para aprovechar esta oportunidad.

Este taller gratuito de un día de duración reunirá a agricultores y directores de servicios alimentarios de escuelas públicas para aprender, conectarse y compartir mejores prácticas, historias de éxito y frustraciones.

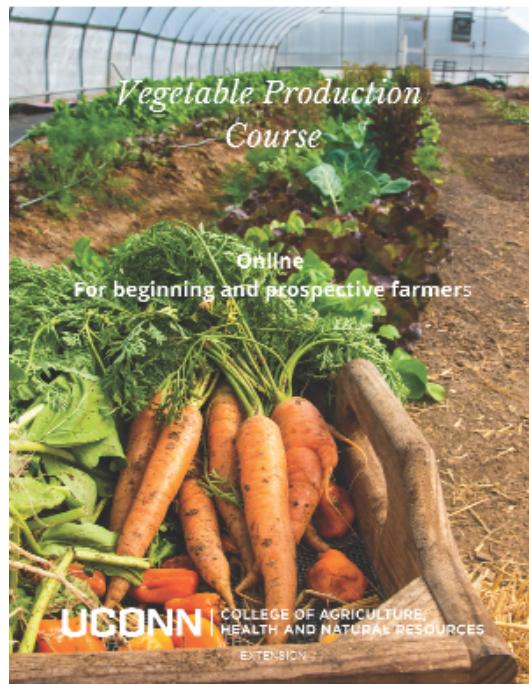
[Regístrate AQUÍ](#)

¿Para quién es esto?

- Productores de frutas, hortalizas, carnes y lácteos de valor añadido
- Empresas agrícolas de todos los tamaños y prácticas de cultivo.
- Productores que buscan expandir su mercado
- productores que piensan que el mercado de la granja a la escuela no es para ellos porque hay demasiadas barreras.

¡Las barreras no son tan altas como crees! [Aquí está el enlace de registro de nuevo !](#)

Para proveedores de servicios y apoyos interesados en participar, envíe un correo electrónico a shannon.raider@uconn.edu .



[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

UConn Extension ofrece un curso de certificado de producción de vegetales, a partir del 30 de enero de 2023. Es un curso completamente en línea para agricultores nuevos y principiantes que tienen de 0 a 3 años de experiencia en el cultivo de vegetales o no tienen capacitación formal en agricultura. Los detalles completos están en s.uconn.edu/vegetable.

Los participantes aprenderán las respuestas a las preguntas básicas sobre la planificación empresarial agrícola, la planificación y la preparación para la producción de hortalizas, las técnicas de producción de hortalizas de estación cálida y fría, la extensión de la temporada, la identificación de problemas bióticos y abióticos y la comercialización. El precio del curso es de \$149.

[Obtenga más información y regístrese aquí.](#)



CONFERENCIA DE PASTOREO Y GANADO DEL NORESTE DE 2023

The New England Grazing Network, Maine Grass Farmers Network, Granite State Grazers, The Livestock Institute, Vermont Grass Farmers Association, University of Vermont Center for Sustainable Agriculture, and Cornell Cooperative Extension Capital Area Ag & Hort Program present a region wide virtual grazing conference from **January 20-21, 2023**.

The conference is the largest of its kind in New England, gathering over 300 participants from the northeast for two days of networking and educational workshops. This conference brings together new and experienced farmers alike as well as service providers, and non-farmers seeking to learn more ways to align with and support well managed **pasture-based livestock production** across our region.

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

priorizará la creación de redes de agricultores entre pares y la implementación práctica de prácticas de pastoreo administrado.

viernes :

- Discurso principal - Dr. Allen Williams
- Calidad del producto final de la carne moderado por el Dr. Joe Emenheiser
- Manejo holístico y balance de la vida agrícola moderado por Jenn Colby
- Una mirada al programa de aprendizaje de pastoreo lechero en Nueva Inglaterra moderado por la Dra. Glenda Pereira y Mary Ellen Franklin
- Pastoreo en el noreste: un enfoque regional (presentación de socios NEGN) moderado por Alex Gulachenski

Sábado:

- Charla de café con Troy Bishopp y Brian Malone
- Principios del pastoreo - 101 - Impartido por Daimon Meeh
- 50 Shades of Graze - Manejo de la sombra moderado por Steve Gabriel
- Biodiversidad de forrajes moderado por la Dra. Heather Darby
- Parto y parición en pasto moderado por Jennie Kapszukiewicz

[¡Registrarse aquí!](#)



[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

El Programa de Desarrollo Profesional Tri-State (CT, MA, RI) SARE está planeando actividades para los próximos tres años, hasta 2026. El proyecto se centrará en capacitar a los proveedores de servicios agrícolas, así como a los agricultores en CT, MA y RI en ganadería sostenible, prácticas de producción. Las áreas de contenido específico se determinarán en función de los comentarios y las necesidades de quienes participen en esta encuesta y asistan a los talleres. Aunque es voluntario, le agradecería que completara esta evaluación de necesidades anónima de 5 minutos antes del **jueves 2 de febrero**. Comuníquese con (rachel.bespuda@uconn.edu) si tiene alguna pregunta o comentario.

[Tomar la encuesta](#)

PRÓXIMOS CURSOS DEL PROGRAMA DE PEQUEÑAS GRANJAS DE CORNELL

Acceso a capital

Lunes: 9 de enero – 13 de febrero de 2023

Puede ser muy difícil navegar por el proceso de obtener subvenciones o préstamos, especialmente si no llegó a la agricultura con experiencia en finanzas. Este nuevo curso cubrirá los diversos aspectos de la búsqueda de financiamiento para una empresa agrícola.

Cómo Iniciar su Negocio Agrícola

Jueves: 12 de Enero hasta el 16 de Febrero del 2023

Con este nuevo curso usted podrá aprender en su propio idioma y con la Comunidad Latina sobre cómo iniciar un negocio agrícola. aprender de las experiencias de mujeres y hombres Latinos que ya tiene su negocio agrícola establecido en diferentes Estados y que aman hacer agricultura, encontrando en esta el estilo de vida que responde a sus valores, metas, habilidad y recursos.

Exploración de mercados y ganancias

Jueves: 12 de enero – 16 de febrero de 2023

¿Tiene una idea para una empresa agrícola pero no está seguro de si es factible? Este curso lo ayudará a explorar los mercados potenciales y la rentabilidad de sus ideas, retomando el punto donde lo dejó BF 101:

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

Producción de cabras

Miércoles: 11 de enero - 15 de febrero de 2023

Este nuevo curso guiará a los agricultores principiantes a través de la producción y comercialización de cabras para productos lácteos, carne y fibra. Las cabras pueden funcionar como una empresa independiente rentable o pueden integrarse en la estructura de su granja existente para proporcionar una variedad de productos y hacer uso de tierras marginales que de otro modo no se utilizarían.

Planificación financiera holística

Martes: 10 de enero – 14 de febrero de 2023

Si ha estado luchando para que la operación de su granja sea rentable sin arruinarse, este curso de planificación financiera es para usted. Aprenderá cómo tomar decisiones financieras hacia los valores y objetivos de la granja y la familia.

Producción de setas de especialidad en interiores

Martes: 10 de enero – 14 de febrero de 2023

Los hongos son un cultivo de nicho emergente y se pueden cultivar fácilmente. Este curso capacita a agricultores nuevos y experimentados en los antecedentes, las técnicas, la comercialización y la economía de la producción comercial en interiores a escala agrícola.

Introducción a la apicultura

Martes: 10 de enero – 28 de febrero de 2023

Ya sea que actualmente tenga abejas melíferas o las esté considerando para su granja, un conocimiento básico de la biología de las abejas, las enfermedades, las plagas y la configuración de su colonia son esenciales para el éxito. Este curso de 8 semanas le brindará experiencias del mundo real combinadas con conceptos académicos.

Ampliación de Temporada con Túneles

Martes: 10 de enero – 14 de febrero de 2023

Agregar semanas a su temporada de cultivo puede significar obtener una prima por tener productos disponibles mucho antes (o mucho después) de otros productores locales. Este curso lo introducirá a los “túneles altos” cubiertos de plástico sin calefacción, cubriendo costos, administración y más.

Producción Ovina

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

ENFERMEDADES OVEJAS & ESTAS PENSANDO EN CONSEGUIR UN REBAÑO: LOS PRODUCTORES DE todos los niveles de experiencia encontrarán algo para ellos en este curso amplio y animado. No existe una forma correcta de criar ovejas; este curso cubre muchas de estas diferentes opciones.

Producción Vegetal II

Miércoles: 11 de enero – 15 de febrero de 2022

Este curso continúa donde termina BF 120: Producción de vegetales I (*no es un requisito previo*) , y cubre la producción de vegetales desde el trasplante hasta la cosecha, que incluye: fertilidad en temporada, manejo integrado de plagas, control de malezas, cosecha y mercadeo.

[Explorar ofertas de cursos](#)

NRCS AMPLIA EL PERÍODO DE SOLICITUD PARA EL FINANCIAMIENTO DE CSP DEL AÑO FISCAL 2023

Thomas L. Morgart, conservacionista del estado de Connecticut para el Servicio de Conservación de Recursos Naturales (NRCS) del USDA, ha anunciado que debido a la cantidad de interés y algunas actividades climáticamente inteligentes recientemente incluidas para el Programa de Administración de la Conservación (CSP) de la agencia, está **extendiendo el período de solicitud del 16 de diciembre de 2022 al 17 de febrero de 2023** .

La CSP es perfecta para los productores agrícolas que desean continuar con la agricultura y los propietarios de tierras forestales que desean administrar sus tierras forestales pero desean utilizar menos recursos y tener un menor efecto sobre la tierra. La implementación de actividades agrícolas y forestales climáticamente inteligentes bajo CSP ayudará a los productores en su trabajo para abordar la crisis climática y construir operaciones más resilientes a través de mejoras que pueden generar reducciones medibles en las emisiones de gases de efecto invernadero y/o aumentar el secuestro de carbono. Muchas actividades de CSP ofrecen cobeneficios y beneficios complementarios que ayudan a las operaciones a generar resiliencia al cambio climático mientras abordan otras preocupaciones sobre recursos naturales, como la salud del suelo, la calidad del agua, el hábitat de polinizadores y vida silvestre, y la calidad del aire.

A través de CSP, NRCS ayuda a los propietarios privados a construir su negocio mientras implementa prácticas de conservación que ayudan a garantizar la sostenibilidad de toda su operación. Los productores agrícolas y los propietarios de tierras forestales obtienen pagos por administrar, mantener

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

hábitat de polinizadores e insectos benéficos, todo mientras mantienen una producción agrícola o forestal activa en sus tierras. CSP también fomenta la adopción de tecnologías de vanguardia y nuevas técnicas de gestión, como aplicaciones de agricultura de precisión, almacenamiento de carbono en el lugar y plantación para altas tasas de secuestro de carbono, y nuevas modificaciones del suelo para mejorar la calidad del agua.

El programa ayuda a los productores a evaluar mejor las opciones de conservación y los beneficios para sus operaciones, así como para nuestros recursos naturales. Los métodos y el software para evaluar aplicaciones ayudan a los productores a ver por qué están (o no) alcanzando los umbrales de administración y les permiten elegir prácticas que funcionen para sus objetivos. Estas herramientas también les permiten ver posibles escenarios de pago para la conservación al principio del proceso.

Si bien las solicitudes para CSP se aceptan durante todo el año, para ser consideradas para los fondos del año fiscal 2023, deben recibirse antes del 17 de febrero de 2023. ¿Está

interesado? Averigüe si está calificado para CSP comunicándose con su [centro de servicio local del USDA](#) o visitando [Cómo obtener asistencia](#) parte del sitio web.

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)



APPLICATION PERIOD: JANUARY 17 – FEBRUARY 28, 2023

The Women's Business Development Council's Equity Match Grant Program is designed to help Connecticut women-owned businesses grow! Grants between \$2,500 and \$10,000 will be awarded for clearly defined projects that will have a measurable impact on the business, its growth and profitability. The grant funds cannot be used towards operating expenses, payroll, or real estate improvements. Applicants are required to provide a minimum 25% match.

Eligibility

Businesses must:

- be at least 51% woman-owned
- have been established for at least two years
- have a record of annual sales/revenue in the last twelve months greater than \$25,000 and less than \$2,000,000
- be headquartered in CT, registered in the state of CT and owned by a CT resident
- be owned by a woman at least 18 years old
- be in good standing with the CT Department of Revenue Services (DRS)
- have an established business checking account
- utilize a formal, digital bookkeeping/financial system (e.g., QuickBooks)
- be a for-profit business

The following businesses are not eligible:

Child care businesses (see <https://ctwbdc.org/childcare-business/funding> for info on funding opportunities for childcare businesses); businesses or individuals that have previously received an EMC or WBDC matching grant for a barbershop, tattoo/jewelry, liquor stores and alcohol distributor; adult businesses such as strip clubs, vape retailers, tobacco shops and smoking lounges; businesses having to do with gambling; pawn stores and ranches; cash advances; check cashing, or pawn shops; bar/bars; collection agencies or services; and auction or bankruptcy firms; "lost our lease" or "going out of business" or similar sites; current WBDC vendors or contractors (former vendors are eligible a year after working with WBDC).

Match Requirement

Applicants are required to provide a minimum 25% match, unless their business is located in an economically distressed community, as defined by CT DECD.

For example, if the business receives a \$10,000 grant, the business must have invested \$2,500 in their business over the past 12 months OR be able to invest an incremental \$2,500 of their own funds in the purchase they are seeking to fund.

Information Sessions

For more information on the application process, register for a live or pre-recorded information session at ctwbdc.org/class-listings

ENGLISH

Thurs, 1/19 12:00 – 1:00 PM
Wed, 1/25 11:00 AM – 12:00 PM
Mon, 1/30 5:30 – 6:30 PM
Thurs, 2/9 12:00 – 1:00 PM
Wed, 2/15 5:30 – 6:30 PM
Tues, 2/21 10:00 – 11:00 AM

SPANISH

Wed, 1/18 12:00 PM – 1:00 PM
Wed, 2/1 10:00 – 11:00 AM
Thurs, 2/16 5:30 – 6:30 PM

What Previous Recipients are Saying

"The grant has been inspirational for me. I feel very motivated to show my worth and prove to myself that I can achieve the goals I have set. Having the equipment I needed to create a new line of products by using a more effective production process has challenged me to get focused and committed to the goal I had set. That motivation is priceless."

"It's been a year since I received my equity match grant and sometimes I pinch myself at where we've come in that time. I'm so proud to have a studio space I can call my own and bring our clients and employees into. Anytime I see our employees using the equipment we acquired with the grant funds, I recall how vital those items were to get us up and running."

Stamford • New Haven • New London | ctwbdc.org | info@ctwbdc.org | 203-353-1750

Learn more at ctwbdc.org/equity-match-grant-program/

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

CURSO DE FORMACIÓN FUNDAMENTOS DEL CULTIVO DE MARISCO 2023

Foundations of Shellfish Farming es un curso de capacitación para nuevos y futuros agricultores y para aquellos que simplemente buscan aprender más sobre las prácticas y técnicas de acuicultura. Los temas que se cubrirán incluyen: cómo establecer y operar un negocio de mariscos; requisitos de arrendamiento y permisos; consideraciones para artes, embarcaciones e instalaciones, biología de mariscos, técnicas y mejores prácticas de acuicultura, y riesgos involucrados en el cultivo de mariscos. Aunque el curso se concentrará en las aguas de Long Island Sound dentro de la jurisdicción de Connecticut, los temas y las prácticas cubiertos son aplicables en el noreste de los Estados Unidos y potencialmente más allá.

Cuándo: Martes, 5:30 p. m. - 7:30 p. m., semanalmente del 24 de enero al 11 de abril

Ubicación: UConn Avery Point Campus, Groton, CT, Lowell P. Weicker Jr. Building, Room 312

Costo: \$300

Inscripción: <http://s.uconn.edu/shellfish>

Resumen: <http://s.uconn.edu/course- horario>

Instructores: Michael Gilman y Tessa L. Getchis

Patrocinadores: Connecticut Sea Grant, UConn Extension y el Departamento de Agricultura de Connecticut

**Este curso cumple con el requisito de elegibilidad del Departamento de*

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

Se pueden enviar preguntas adicionales por correo electrónico a:
shellfish@uconn.edu



CENSO DE AGRICULTURA DE 2022 EN MARCHA EN NUEVA INGLATERRA

La semana pasada, el Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA) envió por correo los cuestionarios en papel del Censo de Agricultura de 2022 a todos los productores agrícolas conocidos en todo el país y Puerto Rico. El mes pasado, los productores de los estados recibieron sus códigos de encuesta con una invitación para responder en línea. Cualquier productor de Nueva Inglaterra que no haya respondido en línea ahora tiene la opción de completar el censo agrícola en agcounts.usda.gov o por correo. Los productores que ya respondieron al Censo de Agricultura 2022 en línea no necesitan responder nuevamente. **La fecha límite para la respuesta es el 6 de febrero de 2023.**

“El censo es una herramienta crítica que les da a los agricultores una voz para influir en las decisiones que darán forma al futuro de su comunidad, industria y operación”, dijo Angie Considine, estadística estatal interina del Servicio Nacional de Estadísticas Agrícolas del USDA, Oficina de Campo de Nueva Inglaterra. “Sus respuestas al censo impactan los programas agrícolas y los servicios rurales que apoyan a su comunidad. Cuando reciba su formulario, no pierda la oportunidad de ser contado. Cada operación, pequeña o grande, marca la diferencia”.

El Censo de Agricultura sigue siendo la única información agrícola integral e imparcial de la nación para cada estado, condado y territorio de EE. UU. Las operaciones agrícolas de todos los tamaños, urbanas y rurales, que produjeron y vendieron, o normalmente habrían vendido, \$1,000 o más en productos agrícolas en 2022, están incluidas en el censo ag. Los datos informan las decisiones sobre políticas, programas, desarrollo rural, investigación y más. El Censo de Agricultura es la voz del productor en el futuro de la agricultura estadounidense.

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

2204(g) Ley Pública 105-113. La misma ley requiere que NASS mantenga toda la información confidencial, use los datos solo con fines estadísticos y solo los publique en forma agregada para evitar revelar la identidad de cualquier productor u operación agrícola individual. NASS publicará los resultados del censo agrícola en 2024.

Para obtener más información sobre el Censo agrícola, visite www.nass.usda.gov/agcensus.



FELIZ AÑO NUEVO DEL CENTRO DE INNOVACIÓN DE NEGOCIOS LÁCTEOS DEL NORESTE

Enero es un momento natural para hacer un balance de su negocio y sus objetivos. Mientras se prepara para el próximo año, es posible que se haga preguntas como:

- *¿Qué áreas de nuestro negocio queremos expandir?*
- *¿Hay alguna práctica que queramos implementar o aprovechar?*
- *¿Cómo podemos ser más sostenibles financieramente y ambientalmente sostenibles?*

En NE-DBIC, nuestro objetivo es ayudar a las granjas lecheras y los procesadores a innovar para volverse más sostenibles y resistentes, de modo que cuando ocurra lo inesperado (por ejemplo, una pandemia y problemas prolongados en la cadena de suministro), esté equipado para enfrentar esos

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

Ya sea que esté buscando financiamiento para comprar equipo especializado, implementar una práctica innovadora o recibir asistencia técnica, considere solicitar una subvención NE-DBIC este año.

Nuestras oportunidades de financiación abiertas son:

Subsidio para la seguridad y certificación de alimentos lácteos : apoya proyectos de seguridad alimentaria, incluida la compra de equipos especializados, suministros, capacitación en seguridad alimentaria y certificaciones. Abierto ahora hasta el 19 de enero de 2023.

Subsidio para la innovación y gestión alternativa de productos lácteos: para la producción agrícola y los modelos de operación comercial comunitarios y climáticos. Abierto ahora hasta el 2 de febrero de 2023.

Subsidio para almacenamiento y manejo de leche orgánica en la granja : abierto a productores de leche orgánica para comprar equipos y costos relacionados para mejorar el almacenamiento, el manejo y la eficiencia energética de la leche. Abierto ahora hasta el 9 de febrero de 2023

Apertura de subvenciones en enero:

Subsidio para la innovación en investigación y desarrollo de procesamiento de lácteos: para inversiones comerciales a largo plazo que aumentan el atractivo para el consumidor de negocios de procesadores y la comercialización de productos de valor agregado. Abre en enero.

Subsidio de expansión del procesador de lácteos existente : subsidios escalonados para equipos especializados necesarios para aumentar la capacidad de procesamiento de la leche producida regionalmente. Abre en enero.

Próximas oportunidades de financiación:

Desde la primavera hasta el otoño, abriremos más subvenciones para agricultores, procesadores y proveedores de servicios técnicos. Estos incluyen la popular asistencia técnica de la cohorte de granjas lecheras, la innovación de empaques lácteos y otra ronda de almacenamiento y manejo de leche en la granja.

Para obtener más información sobre cada subvención, consulte nuestro calendario de financiación.

Manténgase actualizado y reciba notificaciones sobre las próximas subvenciones y eventos cuando se suscriba a nuestro boletín mensual por correo electrónico .

De nuestro equipo para usted y los suyos: ¡que tenga un feliz y saludable Año Nuevo!

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

Precios del mercado agrícola

[Subasta de ganado de Middlesex - CT](#)

Precios proporcionados el 9 de enero de 2022

[Precios del mercado de agricultores de CT](#)

Precios proporcionados el 27 de octubre de 2022

[Huevos regionales del noreste](#)

[Huevos](#)

[con cáscara de Nueva Inglaterra](#)

[Resumen de la subasta semanal de ganado](#)

[de Pensilvania Subasta de ganado de Pensilvania - Eighty Four, PA](#)

[Subasta de productos lácteos de New Holland - New Holland, PA](#)

[Lancaster Farming Hay Market Report](#)

[USDA México Canadá Actualización semanal](#)

[Frutas y verduras al por](#)

[mayor - Boston Flores ornamentales al por mayor - Boston](#)

anuncios

[El espacio publicitario ahora se puede comprar en línea. Haga clic aquí para agregar su publicación .](#)

En venta

Lynn Blackmer, agente local de seguros agrícolas de Nationwide. Certificación AFIS. Certificado como Farm Master a nivel nacional. Sirviendo a CT, RI y MA. Granja de cualquier tipo o tamaño. Los miembros de CT Farm Bureau pueden calificar para un descuento. Celular: 860-377-8947. lblackmer@caluoriinsurance.com. Tardes y fines de semana disponibles. (27/01/23)

Cubos de plástico blanco de 4 galones, ligeramente usados, muy limpios, y tapas a juego; HDPE, grado alimenticio. Cubeta \$3.75, Tapa \$1.00. Correo electrónico para foto/dimensiones. Mínimo 50 por favor. Recogida en Lyme, CT o entrega de grandes cantidades. bill@fatstonefarm.com (3/17/23)

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

Aserrín Seco / Diferentes Grados, \$20 por yarda. Recoges o entregas con cargo adicional. 860-642-7084. Aserrín Blue Slope.

Subsolador Bush Hog Modelo HDSS1L vástago simple, 3 pt. Enganche, va 23" de profundidad. Como nueva condición. No se oxida. \$425 o mejor oferta. 203-283-1459.

Rociador John Bean de alta presión de acero inoxidable de 200 galones sobre patines. Manguera de 100 pies en carrete, pistola premium J. Bean modelo 785, agitación mecánica, motor Honda OHV. \$2,200 o mejor oferta. 203-283-1459.

Camine detrás del tractor Gravely con segadora de hoz. \$400. Muy buen estado, funcional. 860-875-8056.

Blumenthal & Donahue es ahora la primera agencia de seguros de agronegocios NATIONWIDE independiente de Connecticut. Cultivadores de árboles de Navidad, apicultores, criadores de ovejas, agricultores orgánicos y todos los demás, llámenos para todas sus necesidades de seguros. 800-554-8049 o www.bludon.com

Seguro agrícola, de propiedad y comercial: lo hacemos todo. Llame a Blumenthal & Donahue al 800-554-8049 o www.bludon.com

Cercas eléctricas Gallagher para granjas, caballos, control de venados, jardines y colmenas. Valla eléctrica de Sonpal 860-491-2290.

Las Agencias de Seguros SIG ofrecen una amplia gama de transportistas, pueden ahorrarle hasta un 23% en su seguro agrícola y brindarle una mejor protección. Referencias disponibles de agricultores satisfechos. Llámenos para todas sus necesidades de seguros con ubicaciones en CT, RI, NY y NH. Comuníquese con nuestro departamento AG al 866-346-3744, opción 4.

Trasplantadoras, sembradoras de vacío, fertilizadoras, sembradoras y cosechadoras de ajos y patatas. Equipos de precisión de alta calidad fabricados en Italia para los mercados de hortalizas, tabaco, cáñamo, frutas y flores. Llámenos o envíenos un correo electrónico hoy para obtener más detalles. Griffin Farm Equipment, LLC. 860-508-2426, Griffinfarm@aol.com ; www.griffinfarmtools.com

Querido

42-R. Vagones de pacas EZTRAIL kicker, cualquier condición. Pagado en efectivo. Llame o envíe un mensaje de texto a George, 860-918-5442.

¿Interesado en Publicidad? Haga clic [aquí](#) para obtener detalles sobre las tarifas y la presentación.

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)

New London Community Meal Center está buscando un **coordinador local de acceso a alimentos**(LFAC) para realizar todos los aspectos de compras para el proyecto LFPA y para administrar el inventario, distribución y control de esos artículos para todas las ubicaciones de distribución. El Coordinador debe trabajar con los representantes de la organización para identificar los productos que se comprarán, identificar la fuente más adecuada para los productos, confirmar todos los aspectos de los precios, confirmar todas las entregas, mantener una base de datos de control de inventario y trabajar con el contable del NLCMC en la facturación. Además, el Coordinador trabajará con Food Justice Action para investigar y planificar para sostener esta y otras iniciativas alimentarias locales, con un enfoque particular en los objetivos superpuestos de viabilidad agrícola y acceso a alimentos saludables para consumidores de bajos ingresos. Dentro de este marco, el Coordinador trabajará hacia un cambio sistémico a largo plazo, a través de una lente de justicia alimentaria, con socios que incluyen FRESH New London, HIC y otras organizaciones del área. El puesto está "alojado" en el NLCMC con supervisión compartida por el NLCMC y los socios de la comunidad. Para más información y para aplicar,haga [clic aquí](#)

¡ La **Colaboración de Agricultores de Color del Sur de Nueva Inglaterra** (SNEFCC, por sus siglas en inglés) se comunica con noticias emocionantes de que estamos contratando tres puestos! Esta es una oportunidad emocionante para unirse a nuestro equipo y trabajar en estrecha colaboración con los agricultores de color de la región. Todos los miembros del equipo contribuirán a la finalización de los entregables asociados con los proyectos financiados por subvenciones. SNEFCC se compromete a contratar cada uno de estos puestos hasta por 20 a 24 meses.

Puestos vacantes:

- Gerente de proyecto
- Coordinador de Proyecto 1
- Coordinador de Proyecto 2

Se invita a los solicitantes a enviar un currículum y una carta de presentación que expresen su interés en los puestos a continuación. Envíe su paquete de solicitud por correo electrónico a Karen Spiller a kspiller4@gmail.com. En el asunto de su correo electrónico, utilice: SOLICITUD A SNEFCC - [NOMBRE Y APELLIDO]

Próximos eventos

(haga clic en la imagen de abajo para obtener información)

[Suscribir](#)[Ediciones pasadas](#)[Traducir ▾](#)FREE REGISTRATION AT: WWW.CTFARMEENERGY.ORG

EQUAL OPPORTUNITY EMPLOYER & PROVIDER



Smart Agriculture

3-4pm Farm Energy Programs
4pm Berkshire AG Ventures
4:15pm Break
4:30-5:30pm Soil Health-Lessons Learned from the Field
5:30pm Dinner & Networking

FEBRUARY 9, 2023
3 pm - 6 pm

UCONN EXTENSION CENTER
843 UNIVERSITY DRIVE,
TORRINGTON, CT 06790

Interested in making your farm more resilient? Concerned about climate change? Join us to learn about ways to enable your operation to be sustainable.

For more information & register visit:
<https://nwcd.org/events/>

Should you require special accommodations due to a disability, please contact info@nwcd.org.



DINNER PROVIDED



Facebook



Instagram



Pinterest



Sitio web

Copyright © 2023 Departamento de Agricultura de Connecticut, Todos los derechos reservados.

Puede [actualizar sus preferencias](#) o [darse de baja de esta lista](#).